

Для немедленной публикации: 06.06.2019      ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО

**ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) ПОЧТИЛ 75-Ю ГОДОВЩИНУ ВЫСАДКИ  
СОЮЗНЫХ ВОЙСК В НОРМАНДИИ (D-DAY) И ПОЗДРАВИЛ ВЕТЕРАНОВ  
ВТОРОЙ МИРОВОЙ ВОЙНЫ, ЖИВУЩИХ ВО ВСЕХ ДОМАХ ПРЕСТАРЕЛЫХ  
ШТАТА**

*Шестое июня 2019 года объявлено в штате Нью-Йорк Днем почестей  
воевавшим во Второй мировой войне*

*Все ветераны Второй мировой войны, живущие в домах ветеранов  
штата, получают от губернатора поздравления с годовщиной высадки  
союзных войск в Нормандии (D-Day)*

Сегодня губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) объявил о проведении торжественного дня памяти солдат Второй мировой войны с поздравлением ветеранов и членов их семей, проживающих во всех пяти домах ветеранов штата Нью-Йорк. В честь 75-й годовщины высадки союзных войск в Нормандии (D-Day) и операции «Оверлорд» (OPERATION OVERLORD), крупнейшей морской десантной операции в истории вооруженных сил, губернатор объявил 6 июня 2019 года Днем почестей воевавшим во Второй мировой войне на всей территории штата Нью-Йорк.

«В день 75-й годовщины высадки в Нормандии (D-Day) я хочу искренне поблагодарить всех наших ветеранов и членов их семей за самопожертвование и службу на защите нашей свободы, — **сказал губернатор Куомо (Cuomo).** — Я призываю всех ньюйоркцев присоединиться ко мне и отдать дань уважения храбрым солдатам, не жалевшим жизни в день высадки (D-Day), когда 160 000 американцев и их союзников высадились на побережье Нормандии (Normandy) и переломили ход войны и всей истории. Спасибо всем ветеранам – тем, кто сложил головы, и тем, кто вернулся домой. Мы перед вами в долгу, который никогда не сможем оплатить».

«Мы всегда помним день, который изменил ход истории человечества, и чествуем ветеранов Второй мировой войны, живущих в нашем штате, — **заявила вице-губернатор Кэти Хоукул (Kathy Hochul), выступившая сегодня в доме ветеранов штата Нью-Йорк в г. Монтроуз (Montrose).** — В день 75-й годовщины высадки в Нормандии (D-Day) мы говорим спасибо и отдаем дань уважения более 900 000 ньюйоркцев, сражавшимся на полях Второй мировой войны и штурмовавшим побережье Нормандии (Normandy), не зная, вернутся ли они домой. Мы чтим храбрость солдат, благодаря которым мы стали величайшей военной державой на планете. Мы должны извлечь уроки из жизни Великого поколения (Greatest Generation) и принять у него эстафету верности и самопожертвования».

Также вице-губернатор Хоукул приняла сегодня участие в чествовании ветеранов Второй мировой войны в музее Purple Heart в Нью-Виндзоре (New Windsor).

Управление штата Нью-Йорк по делам ветеранов (New York State Division of Veterans' Services) при содействии Департамента здравоохранения штата Нью-Йорк (New York State Department of Health), Университета штата Нью-Йорк (State University of New York) и Управления штата Нью-Йорк по делам вооруженных сил и флота (New York State Division of Military and Naval Affairs) стали спонсорами торжественных мероприятий, проведенных в пяти учреждениях 6 июня 2019 года в 10 часов утра в честь ветеранов Второй мировой войны и членов их семей. Во всех домах ветеранов штата ветераны Второй мировой войны получили поздравления губернатора, связанные с этим знаменательным днем американской истории. Избранные ветераны были награждены медалью штата Нью-Йорк «За заслуги» за участие во вторжении в Нормандию (Normandy) 6 июня 1944 года и во Второй мировой войне. Кроме этого, все ветераны Второй мировой войны в домах ветеранов штата получили благодарственные письма за верную службу от директора Управления штата Нью-Йорк по делам ветеранов (New York State Division of Veterans' Services).

**Директор Управления штата Нью-Йорк по делам ветеранов (New York State Division of Veterans' Services) Джим Мак-Доно (Jim McDonough):** «Сегодняшние торжественные мероприятия, посвященные 75-й годовщине высадки в Нормандии (D-Day), очень важны для ветеранов, вернувшихся со Второй мировой войны, и их семей. В то время могло показаться, что молодые американцы несут этот мир на плечах, как ребенка. На самом деле защита свободы всего мира в нашем тогдашнем понимании легла на плечи американских ребят тяжким бременем. Я рад тому, что в этот день штат Нью-Йорк вспоминает и чтит заслуги того поколения».

**Руководитель Департамента здравоохранения штата Нью-Йорк (New York State Department of Health) д-р Говард Цукер (Dr. Howard Zucker):** «Американские солдаты Второй мировой войны рисковали, а часто и жертвовали своей жизнью, чтобы защитить нашу свободу, и сейчас, через 75 лет после высадки в Нормандии (D-Day), наш долг – не забывать об этом и чтить память героев. Путем реализации таких инициатив, как "Охрана здоровья во всех отраслях" (Health Across All Policies) и "Нью-Йорк уважает старость" (Age Friendly New York), а также работы Департамента в четырех домах ветеранов штата, предлагающих современную и качественную помощь в обстановке поддержки и понимания, губернатор Куомо (Cuomo) гарантирует представителям Великого поколения (Greatest Generation) ресурсы, необходимые им, чтобы и в зрелом возрасте оставаться активными членами своих сообществ».

**Исполняющий обязанности директора Управления штата Нью-Йорк по делам пожилых людей (New York State Office for the Aging) Грег Олсен (Greg Olsen):** «Управление штата Нью-Йорк по делам пожилых людей (New York State Office for the Aging) выражает глубокую благодарность храбрым солдатам, не жалевшим своей жизни при высадке в Нормандии (D-Day) и в ходе всей Второй мировой войны для защиты свободы и ценностей всего мира. Мы благодарны им за жертвы, принесенные во имя защиты нашего образа жизни, и чтим тех, кто пал на поле боя. Наши ветераны – это люди преклонных лет, представители поколения, которое помогло нашей стране стать величайшей в мире. Под руководством

губернатора Куомо (Cuomo) Нью-Йорк, как первый в стране штат с благоприятными условиями для пожилых людей, стремится обеспечить доступ к важным общественным ресурсам, необходимым ветеранам для здоровой и активной жизни в своих домах и сообществах».

**Исполнительный директор дома ветеранов штата на Лонг-Айленде (Long Island) Фред Сганга (Fred Sganga):** «В течение последних двадцати семи лет дом ветеранов штата на Лонг-Айленде (Long Island) при университете в Стоуни-Брук (Stony Brook University) имел честь и удовольствие заботиться об этом особом поколении ветеранов. Мы никогда не забудем смелость и самоотверженность всех наших солдат, моряков, морских пехотинцев и летчиков. Сегодня мы благодарим всех ветеранов Второй мировой войны за стойкость и отвагу, проявленные семьдесят пять лет назад, и за то, что они откликнулись на призыв сделать мир безопаснее».

**Генерал-адъютант штата Нью-Йорк генерал-майор Раймонд Шилдс (Raymond Shields):** «Бойцы Национальной гвардии штата Нью-Йорк, которые служат нашему штату и стране, вдохновляются рассказами о солдатах, штурмовавших береговые укрепления Омаха-Бич (Omaha Beach) и Юта-Бич (Utah Beach) 75 лет назад. Это были молодые ребята, рисквавшие всем, чтобы спасти мир от кровавой диктатуры. Те, кто несет службу сегодня, с гордостью идут по их стопам».

В годы Второй мировой войны более 3 миллионов военнослужащих отправились за океан из порта Нью-Йорка. Более 900 000 из них были жителями штата Нью-Йорк, сражавшимися за защиту прав и свобод всех американцев. Более 43 000 ньюйоркцев пожертвовали жизнью, служа своему штату и стране, в битвах Второй мировой войны.

### **Управление штата Нью-Йорк по делам ветеранов (New York State Division of Veterans' Services)**

За время работы администрации губернатора Куомо (Cuomo) Управление штата Нью-Йорк по делам ветеранов (New York State Division of Veterans' Services) зарегистрировало более 27 000 заявлений от ветеранов Нью-Йорка и их семей, в результате чего на федеральные льготы для ветеранов, не облагаемые налогом, было выделено более 254 млн долларов.

Ветераны, которые были ранены во время ведения боевых действий, могут в любое время подать заявление на компенсацию по утрате трудоспособности. Определенные виды инвалидности предположительно связаны с предыдущим статусом ветерана как военнопленного (Prisoner of War). Для получения необходимой информации и бесплатной помощи в отношении льгот и услуг для ветеранов, военнослужащих и их семей обратитесь на сайт [veterans.ny.gov](http://veterans.ny.gov) и звоните по телефону 888-838-7697, чтобы назначить встречу с консультантом по льготам ветеранам (Veterans Benefits Advisor).

### **Дома ветеранов штата Нью-Йорк**

Дома ветеранов штата обеспечивают квалифицированный медицинский уход и быструю реабилитацию ветеранам и их родственникам, имеющим основание для

получения этих услуг. Уход ориентирован на индивидуальные потребности пациентов и включает в себя полный спектр программ поддержки, среди которых восстановление памяти, социальные услуги, развлекательные мероприятия, физическая и трудовая терапия и другие услуги по реабилитации. Важнее всего то, что ветераны Великого поколения (Greatest Generation) обладают свободой и возможностью жить в небольшом сообществе и в комфортной, почти домашней обстановке. Дома ветеранов штата предлагают качество жизни, которое предполагает наличие личного пространства, способствует самостоятельности, обеспечивает комфорт и безопасность, а также дружеское общение с другими ветеранами и их семьями. Подробную информацию о домах ветеранов штата, принадлежащих Департаменту здравоохранения (Department of Health), можно найти [здесь](#), а о доме ветеранов штата на Лонг-Айленде (Long Island) при университете в Стоуни-Брук (Stony Brook University) – [здесь](#).

### **Дань уважения военной истории штата Нью-Йорк**

Посетителей Капитолия (Capitol) может также заинтересовать экскурсия по Вьетнамской мемориальной галерее (Vietnam Memorial Gallery) и мемориалы в память о тех, кто служил нашей стране, расположенные по всему комплексу Эмпайр-Стейт-Плаза (Empire State Plaza Complex). Информацию о Галерее (Gallery) можно найти на сайте <https://vietnamgallery.ogs.ny.gov/>, а о мемориалах – на сайте <https://ogs.ny.gov/ESP/ct/memorials/>.

###

Другие новости см. на веб-сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[ОТПИСАТЬСЯ](#)